

về trên *d* (对联的) 上联

vệ, *d* 边缘: vệ hè 人行道; vệ sông 河岸

vệ, [汉] 卫 *d* ① [旧] 卫 (古代军队的一种编制单位, 约 500 人) ② [旧] 卫国军: vệ quốc quân 卫国军

vệ binh *d* 卫兵

vệ đội *d* 卫队

vệ quốc *đg* 卫国

vệ sĩ *d* 卫士

vệ sinh *d* 卫生: phong trào vệ sinh yêu nước 爱国卫生运动 *t* 清洁, 卫生: Đồ ăn ở đây rất vệ sinh. 这里吃的东西很卫生. *đg* ① 如厕, 解手: Tôi đi vệ sinh cái đã. 我上一下厕所. ② 搞卫生: Sáng dậy phải vệ sinh răng miệng. 早晨起来要搞口腔卫生.

vệ sinh viên *d* 卫生员

vệ thân *đg* 护身

vệ tinh *d* 卫星: vệ tinh nhân tạo 人造卫星; một thành phố vệ tinh của thủ đô 首都的一个卫星城

vệ uý *d* [旧] 卫尉

vềch *đg* 掀起, 翘起, 仰起: vềch mặt 仰脸

vệch vạc *t* 歪斜

vên *d* ① 锹, 铲子 ② 机器传送轴

vên vén=chò

vện *t* ① 花斑的: chó vện 花斑狗 ② 有裂纹的: cái chén vện 有裂纹的杯子

vênh *đg*; *t* ① 翘起: tấm ván vênh 木板翘起来 ② 仰起, 昂起 (高傲的姿态): vênh mặt 昂着头; vênh mày vênh mặt 趾高气扬

vênh như bánh đa phai lửa *t* 七翘八凸的

vênh vác *t* 高傲, 傲慢

vênh vang *t* 目中无人, 趾高气扬

vênh vào *t* ① 翘起的, 不平的: Mấy tấm ván phơi ngoài trời vênh vào cả. 几块木板晒在外边都翘了. ② 趾高气扬: đi vênh vào ngoài đường 在路上大摇大摆地走

vênh vào như khó rợ phải lăm 七扭八歪; 这里鼓那里凹的

vênh vênh *t* ① 有点翘的 ② 满脸自负的

vênh vênh vào vào=vênh vào

vênh *đg* 竖起: vênh tai 竖起耳朵

vênh cường *t* 蛮横无理

vênh vánh *t* 晕眩

vết *d* 痕迹, 印迹, 瑕疵: vết chân 足迹; bới lông tìm vết 吹毛求疵

vết chàm *d* 胎记

vết dơ=vết nhơ

vết mực *d* 墨迹

vết nhơ *d* 污点: vết nhơ trong cuộc đời 生活的污点

vết thương *d* 伤痕, 创伤: vết thương chiến tranh 战争创伤

vết tích *d* 痕迹, 踪迹

vết *d* 擦痕, 印子: vết bánh xe 车辙

vết đen *d* 黑点, 黑印

vêu, *t* 发愣, 发呆: Ngồi vêu cả ngày chẳng bán được hàng. 整天呆坐, 一件货品都没卖出去。

vêu, *t* 消瘦: đói vêu mồm 饿得脸都瘦了

vêu vao *t* (脸) 消瘦, 憔悴: Mặt mũi vêu vao như người ốm đói. 病恹恹的满脸消瘦憔悴。

vều *t* (嘴唇) 肿起, 鼓起: Ngã vêu môi. 摔跤把嘴巴都摔肿了。

vều *t* 隆起的, 肿起的: cong vều 翘棱

vi, [汉] 围 *d* [旧] 围场 (科举时的小考场): Trường thi chia làm bốn vi. 考场分成四个小围场。

vi, *d* 鱼鳍 (同 vây): vẽ rồng ai vẽ được vi 画虎画皮难画骨

vi, [汉] 微, 违

vi ánh=kính hiển vi

vi ẩn *đg* 隐匿, 隐藏, 隐蔽

vi ba=vi sóng

vi bạc *t* 微薄

vi bội *đg* 违背

vi cảnh *đg* 违反交规